. 1. /4.

This document is received on 18 APR 2023
The Fown Planning Board will formally acknowledge the date of receipt of the application only upon receipt of all the required information and documents.



APPLICATION FOR PERMISSION

UNDER SECTION 16 OF

THE TOWN PLANNING ORDINANCE
A(YL-P5/685 (CAP.131)

根據《城市規劃條例》(第131章) 第16條遞交的許可申請

Applicable to Proposal Only Involving Temporary Use/Development of Land and/or Building Not Exceeding 3 Years in Rural Areas or Renewal of Permission for such Temporary Use or Development*

適用於祇涉及位於鄉郊地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年的臨時用途/發展或該等臨時用途/發展的許可續期的建議*

*Form No. S16-I should be used for other Temporary Use/Development of Land and/or Building (e.g. temporary use/developments in the Urban Area) and Renewal of Permission for such Temporary Use or Development.

*其他土地上及/或建築物內的臨時用途/發展 (例如位於市區內的臨時用途或發展)及有關該等臨時用途/發展的許可續期,應使用表格第 S16-I 號。

Applicant who would like to publish the <u>notice of application</u> in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: https://www.info.gov.hk/tpb/en/plan_application/apply.html

申請人如欲在本地報章刊登<u>申請通知</u>,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知: https://www.info.gov.hk/tpb/tc/plan_application/apply.html

General Note and Annotation for the Form

填寫表格的一般指引及註解

- "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made
 - 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土地的擁有人的人
- * Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a 「✓」 at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「✓」號

2300934

6.4.2023 By Hand

Form No. S16-III 表格第 S16-III 號

For Official Use Only	Application No. 申請編號	A/YL-PS/683	
請勿填寫此欄	Date Received 收到日期	1 8 APR 2023	on and the second secon

- 1. The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件(倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at http://www.info.gov.hk/tpb/. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: http://www.info.gov.hk/tpb/),亦可向委員會秘書處(香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓 電話: 2231 4810 或 2231 4835)及規劃署的規劃資料查詢處(熱線: 2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾盎路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

1. Name of Applicant 申請人姓名/名稱

(☑Mr. 先生 / □Mrs. 夫人 / □Miss 小姐 / □Ms. 女士 / □Company 公司 / □Organisation 機構)

CHAN Chi Wing (陳志榮)

2. Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用)

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 / ☑ Company 公司 / □ Organisation 機構)

Metro Planning & Development Company Limited (都市規劃及發展顧問有限公司)

3.	Application Site 申請地點	
(a)	Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼(如適用)	Lots 21 RP (Part), 22 RP (Part), 24 RP (Part), 25 (Part), 28 RP (Part) and 29 RP (Part) in D.D. 121, Tong Fong Tsuen, Ping Shan, Yuen Long, New Territories
(b)	Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面積	☑Site area 地盤面積 3,280 sq.m 平方米☑About 約 ☑Gross floor area 總樓面面積 80 sq.m 平方米☑About 約
(c)	Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積(倘有)	Nilsq.m 平方米 □About 約

(d)	statuto	and number of thory plan(s) 去定圖則的名稱及紀		Approved Ping Shan Outline Zoning Plan (OZP) No. S/YL-PS/20				
(e)		use zone(s) involved 勺上地用途地帶	d	'Village Type Development' ("V") and 'Govern Community' ("G/IC")	ment, Institution or			
				Public vehicle park				
(f)	Curre 現時	nt use(s) 日途						
			and the second second	(If there are any Government, institution or community f plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示,				
4.	"Cu	rrent Land Owi	ier" of A	pplication Site 申請地點的「現行土地	擁有人」			
The		nt 申請人 -						
	is the 是唯一	sole "current land o 一的「現行上地擁有	wner ^{is#&} (p 有人 _: #& (i	lease proceed to Part 6 and attach documentary proof o 請繼續填寫第 6 部分,並夾附業權證明文件)。	f ownership).			
	is one 是其中	of the "current land 中一名『現行土地拍	l owners'" 雍有人』"	《(please attach documentary proof of ownership). 《(請夾附業權證明文件)。				
\square	is not 並不是	a "current land own 是「現行土地擁有」	ner" [#] 人」"。					
	The a 申請J	pplication site is ent 也點完全位於政府	tirely on Go 土地上(氰	overnment land (please proceed to Part 6). 青鑑續填寫第 6 部分)。				
5.		ement on Owne 上地擁有人的		ent/Notification 知土地擁有人的陳述				
(a)	invol 根城	vec a total of	***************************************	and Registry as at				
(b)		applicant 申請人 -						
				"current land owner(s)".				
		已取得	名	「現行土地擁有人」"的同意。				
		Details of consent	of "curren	t land owner(s)"" obtained 取得「現行土地擁有人」	」"同意的詳情			
	No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行上地擁有 人」數目 Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where consent(s) has/have been obtained 根據土地註冊處記錄已獲得同意的地段號碼。處所地址 (日/月/年)							
				*				
				-	2			
	(Please use separate sheets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空間不足,請另頁說明)							

			"current land owner(s)" 名「現行土地擁有)		
	Det	ails of the "cur	rent land owner(s)" # notified	d 已獲通知「現行土地擁有人」*	的詳細資料
e: 	Lar	of 'Current ad Owner(s)' 現行土地擁 人」數目	Land Registry where notific	mises as shown in the record of the cation(s) has/have been given 出通知的地段號碼/處所地址	Date of notification given (DD/MM/YYYY) 通知日期(日/月/年)
			8		
			=		
	(Plea	se use separate s	heets if the space of any box abo	ove is insufficient. 如上列任何方格的领	空間不足,謂另頁說明)
	已採	取合理步驟以	【取得土地擁有人的同意或	or give notification to owner(s): 向該人發給通知。詳情如下: s) 取得土地擁有人的同意所採取	的合理步驟
87		sent request fo	or consent to the "current lan	d owner(s)" on 名「現行土地擁有人」 ["] 郵遞要求	(DD/MM/YYYY)#&
	Reas	sonable Steps t	o Give Notification to Owner	r(s) 向土地擁有人發出通知所採I	取的合理步驟
		published not 於	ices in local newspapers on _ (日/月/年)在指定	報章就申請刊登一次通知 ^{&}	YYY) ^{&}
	\square	4/4/20)23 (DD/MM/YYYY)		
		於	(日/月/年)在申請	地點/申請處所或附近的顯明位置	量貼出關於該申請的通知 ^{&}
		office(s) or ru 於	ral committee on3/4/	n(s)/owners' committee(s)/mutual aid/2023 (DD/MM/YYYY) ^{&} 田寄往相關的業主立案法團/業主	
	Oth	ers 其他			
		others (please 其他(請指F			
	9				
e e					-
Ir ar	iformat oplicati	on.	e「✓」. provided on the basis of each 江上「✓」號 p容一批段(備適用)及處的	and every lot (if applicable) and pren	nises (if any) in respect of the

6. Type(s) of Application	1 申請類別
位於鄉郊地區土地上及 (For Renewal of Permission	oment of Land and/or Building Not Exceeding 3 Years in Rural Areas /或建築物內進行為期不超過三年的臨時用途/發展 on for Temporary Use or Development in Rural Areas, please proceed to Part (B)) 日途/發展的規劃許可續期,請填寫(B)部分)
(a) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展	
	(Please illustrate the details of the proposal on a layout plan) (請用平面圖說明擬議詳情)
(b) Effective period of permission applied for 申請的許可有效期	□ year(s) 年 □ month(s) 個月
(c) Development Schedule 發展	細節表
Proposed uncovered land area	a 擬議露天土地面積 sq.m □About 約
Proposed number of building	s/structures 擬議建築物/構築物數目
Proposed domestic floor area	
Proposed non-domestic floor	area 擬議非住用樓面面積 sq.m □About 約
Proposed gross floor area 擬	
的擬議用途 (如適用) (Please u	fferent floors of buildings/structures (if applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同樓層 se separate sheets if the space below is insufficient) (如以下空間不足,請另頁說明)
Proposed number of car parking	spaces by types 不同種類停車位的擬議數目
Private Car Parking Spaces 私家 Motorcycle Parking Spaces 電影 Light Goods Vehicle Parking Sp Medium Goods Vehicle Parking Heavy Goods Vehicle Parking S Others (Please Specify) 其他(單車車位 paces 輕型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 Spaces 重型貨車泊車位
Decree is a supplier of the district	leading upages 上英宏传市份的擬幾數日
Proposed number of loading/un Taxi Spaces 的土車位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕 Medium Goods Vehicle Spaces Heavy Goods Vehicle Spaces	中型貨車車位
Others (Please Specify) 其他(請列明)

Propo	osed operating hours 摄	議營運時	間	27
			•••••	
(d)	Any vehicular access the site/subject buildir 是否有車路通往地打	s to	s 是	□ There is an existing access. (please indicate the street name, where appropriate) 有一條現有車路。(請註明車路名稱(如適用)) □ There is a proposed access. (please illustrate on plan and specify the width)
	归 刚 建 杂初!	N	*	有一條擬議車路。(請在圖則顯示,並註明車路的闊度)
(-)	L		· A · ISS	□ 議發展計劃的影響
(c)	(If necessary, please)	use separa sons for no	te shee ot prov	ets to indicate the proposed measures to minimise possible adverse impacts or viding such measures. 如需要的話,請另頁表示可盡量減少可能出現不良影
(i)	Does the development	Yes 是		Please provide details 請提供詳情
	proposal involve alteration of existing building? 擬議發展計劃是否包括現有建築物的改動?	No 否		
	-	Yes 是	di (Ž	Please indicate on site plan the boundary of concerned land/pond(s), and particulars of stream iversion, the extent of filling of land/pond(s) and/or excavation of land) 調用地盤平面圖顯示有關土地/池塘界線、以及河道改道、填塘、填土及一或挖土的细節及/皮範圍)
(ii)	Does the development proposal involve the operation on the right? 擬議發展是否涉及右列的工程?		С	□ Diversion of stream 河道改道 □ Filling of pond 填塘 Area of filling 填塘面積 sq.m 平方米 □ About 約 □ Depth of filling 填塘深度 m 米 □ About 約 □ Filling of land 填土 Area of filling 填土面積 sq.m 平方米 □ About 約 □ Depth of filling 填土厚度 m 米 □ About 約 □ Excavation of land 挖土: Area of excavation 挖土面積 sq.m 平方米 □ About 約
		No 否		Depth of excavation 挖土深度
(iii)	Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會否造成不良影響?	On envir On traffic On water On drain On slope Affected Landscap Tree Fell Visual Ir	c 對交 suppl age 粪 s 對彩 by slo pe Imp ling 引 npact	y 對供水 Yes 會 □ No 不會 □ 対排水 Yes 會 □ No 不會 □

diameter 請註明書 幹直徑及	ate measure(s) to minimise the impact(s). For tree felling, please state the number, at breast height and species of the affected trees (if possible) 是是減少影響的措施。如涉及砍伐樹木,請說明受影響樹木的數目、及胸高度的樹品種(倘可) Temporary Use of Development in Rural Areas 展的許可續期
(a) Application number to which the permission relates 與許可有關的申請編號	A/_ YL-PS / 604
(b) Date of approval 獲批給許可的日期	12/6/2020 (DD 日/MM 月/YYYY 年)
(c) Date of expiry 許可屆滿日期	12/6/2023 (DD 日/MM 月/YYYY 年)
(d) Approved use/development 已批給許可的用途/發展	Temporary Public Vehicle Park (Private Cars, Light Goods Vehicles and 19-seaters Coaches) for a Period of 3 Years
(e) Approval conditions 附帶條件	□ The permission does not have any approval condition 許可並沒有任何附帶條件 □ Applicant has complied with all the approval conditions 申請人已履行全部附帶條件 □ Applicant has not yet complied with the following approval condition(s): 申請人仍未履行下列附帶條件: □ Reason(s) for non-compliance: 仍未履行的原因: □ (Please use separate sheets if the space above is insufficient) (如以上空間不足,請另頁說明)
(t) Renewal period sought 要求的續期期間	✓ year(s) 年 □ month(s) 個月

7. Justifications 理由
The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明)。
 The proposed development is in line with the planning intention of the 'Village Type Development' ("V") zone which is primarily for the convenience of the villagers. Insufficient supply to meet exigent parking demand in Tong Fong Tsucn.
 3. Part of the application site is owned by Ancestral Hall ("Tso Tong") so that it is complicated to make use of the application site for other developments. 4. Public vehicle park (excluding container trailer) is a column two use in 'V' zone.
5. Public vehicle park (excluding container trailer) is an as-of-right use in 'G/IC' zone.
6. The proposed development is compatible with the surrounding environment.
7. Similar planning applications have been approved by the Town Planning Board in the nearby 'Village Type Development' zone.8. Minimal traffic impact
9. Insignificant noise and environmental impacts.
 10. The applicant has provided trees and surface U-channel at the application site. Both of the surface U-channel and trees have been found acceptable. 11. No vehicle without valid licences issued under Traffic Regulations is permitted to park at the application site.
12. The 19-seaters coach to be parked at the application site are all below 5.5 tonnes. No medium goods vehicle, heavy goods vehicle and container tractor/trailer will allow to access/park at the application site.13. The application site is subject to a previous planning permission for public vehicle park. The applicant has complied with all the planning conditions imposed to the last planning permission.

	hali-ra	
8. Declaration 聲	明	ect and true to the best of my knowledge and belief.
		D 7/10054 1/4/1004
I hereby grant a permissi	on to the Board to copy all the materials st	ubmitted in an application to the Board and/or to upload by the public free-of-charge at the Board's discretion. 及/或上載至委員會網站,供公眾免費瀏覽或下載。
Signature 簽署	PARTEIOPHEN	.pplicant 申請人 / ☑ Authorised Agent 獲授權代理人
XX · (a)	Patrick Tsui 製製及 發展領問 基	Consultant
	Name in Block Letters 姓名(請以正楷填寫)	Position (if applicable) 職位 (如適用)
Professional Qualificatio 專業資格	- A M / C Fallow of	□ HKIA 香港延報即學會 / □ HKIUD 香港城市設計學會
		nop (if applicable) 機構名稱及蓋章(如適用)
Date 日期	4/4/2023 (D	D/MM/YYYY 日/月/年)
	Remark 依	+ 7 7.
public. Such materials we the Board considers ap	would also be uploaded to the board's webs	ard's decision on the application would be disclosed to the lite for browsing and free downloading by the public where if the public where it is a supplied to the pub
	Warning ²	
Any person who know which is false in any m 任何人在明知或故意	ingly or wilfully makes any statement or f naterial particular, shall be liable to an offer 的情況下,就這宗申請提出在任何要項	urnish any information in connection with this application ace under the Crimes Ordinance. 上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》。
	Statement on Personal Da	ta 個人資料的聲明
1. The personal data	submitted to the Board in this application	will be used by the Secretary of the Board and Governmen
departments for th	le following purposes: 請所收到的個人資料會交給委員會秘書。	及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規 ng available the name of the applicant for public inspection ction; and
(a) the processir when making 處理這宗申 (b) facilitating c 方便申請人	ng of this application which includes making available this application for public inspe 請・包括公布這宗申請供公眾查閱,同时 onnnunication between the applicant and th 與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡	時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及 ne Secretary of the Board/Government departments.
2. The personal data mentioned in para 由譜人就這宗申	a provided by the applicant in this applicat agraph 1 above. 講提供的個人資料,或亦會向其他人士	ion may also be disclosed to other persons for the purpose 披露,以作上述第丨段提及的用途。
3. An applicant has	a right of access and correction with respec	t to his/her personal data as provided under the Personal Da a googse and correction should be addressed to the Secreta
of the Board at 1	nec (Cap. 486). Request for personal data 5/F. North Point Government Offices, 333 (私隱)條例) (第 486 章)的規定,申請人 持提出有關要求,其地址為香港北角渣華	有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料 道 333 號北角政府台署 15 樓。
應門女具質180官	们是山戸月期安水 火心出血地 11	Part 8 第 8 部 9

Gist of Applic	ation 申請摘要
deposited at the Plan (請盡量以英文及中	tails in both English and Chinese <u>as far as possible</u> . This part will be circulated to relevant to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and nning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.) 中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及署規劃資料查詢處以供一般參閱。)
Application No.	(For Official Use Only) (請勿填寫此欄)
申請編號	
*	× * *
Location/address 位置/地址	Lots 21 RP (Part), 22 RP (Part), 24 RP (Part), 25 (Part), 28 RP (Part) and 29 RP (Part) in D.D. 121, Tong Fong Tsuen, Ping Shan, Yuen Long, New Territories
Site area 地盤面積	3,280 sq. m 平方米 ☑ About 約
也强阻彻	
	(includes Government land of 包括政府土地 0 sq. m 平方米 口 About 約)
Plan	Approved Ping Shan Outline Zoning Plan (OZP) No. S/YL-PS/20
圖則	(===,110.5,1215,20
Zoning	William Time Development (2012)
地帶	'Village Type Development' ("V") and 'Government. Institution or Community' ("G/IC")
	3
Type of	Towns H. /D. 1
Application 申請類別	□ Temporary Use/Development in Rural Areas for a Period of 位於鄉郊地區的臨時用途/發展為期
中胡炽加	□ Year(s) 年 □ Month(s) 月
	Renewal of Planning Approval for Temporary Use/Development in Rural
	Areas for a Period of 位於鄉郊地區臨時用途/發展的規劃許可續期為期
	1
	☑ Year(s) 年3 □ Month(s) 月
Applied use/	Temporary Public Vehicle Park (Private Cars, Light Goods Vehicles and 19-seaters Coaches)
development 申請用途/發展	for a Period of 3 Years
中胡州还/较茂	N.
5	a.
(90)	4

(i) Gross floor area		sq.m 平力米		Plot Ratio 地積比率		
	and/or plot ratio 總樓面面積及/或 地積比率	Domestic 住用	NA	□ About 約 □ Not more than 不多於	NA	□About 約 □Not more than 不多於
		Non-domestic 非住用	80	□ About 約 ☑ Not more than 不多於	0.024	□About 約 ☑Not more than 不多於
(ii)	No. of block 幢數	Domestic 住用	NA			
		Non-domestic 非住用	4			
(iii) Building height/No. of storeys 建築物高度/層數		Domestic 住用	NA		□ (Not	m 米 more than 不多於)
			NA		□ (Not	Storeys(s) 層 more than 不多於)
		Non-domestic 非住用	3		☑ (Not	m 米 more than 不多於)
	8		1		□ (Not	Storeys(s) 層 more than 不多於)
(iv)	Site coverage 上蓋面積			2.	44 %	☑ About 約
(v)	No. of parking	Total no. of vehic	le parking spac	es 停車位總數		48
	spaces and loading / unloading spaces	Private Car Parki	ng Spaces 私	家車車位		28
	停車位及上落客貨	Motorcycle Park				0
	車位數目			paces 輕型貨車泊車	a PSSSamor	20
				g Spaces 中型貨車派		0
		Others (Please S)		Spaces 重型貨車泊車 (請列明) 	±11/L	0
		Total no. of vehic 上落客貨車位/		pading bays/lay-bys	Heritage Her	0
		Taxi Spaces 的	上車位		ēl .	0
		Coach Spaces が				0
		Light Goods Vel	nicle Spaces #			0
		Medium Goods	And the second s			0
		Heavy Goods Vo Others (Please S NA				0

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件	Chinese 中文	English 英文
Plans and Drawings 圖則及繪圖 Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖 Block plan(s) 樓字位置圖 Floor plan(s) 樓字平面圖 Sectional plan(s) 截視圖 Elevation(s) 立視圖 Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片 Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計圖 Others (please specify) 其他 (請註明) As-built drainage plan, site plan and location plan		
Reports 報告書 Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估 Visual impact assessment 視覺影響評估 Landscape impact assessment 景觀影響評估 Tree Survey 樹木調查		
Geotechnical impact assessment 土力影響評估 Drainage impact assessment 排水影響評估 Sewerage impact assessment 排污影響評估 Risk Assessment 風險評估 Others (please specify) 其他 (請註明) Estimated traffic generation Note: May insert more than one「✓」註:可在多於一個方格內加上「✓」號		

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.

註: 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所戰資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。

Proposed Temporary Public Vehicle Park for Private Cars, Light Goods Vehicles & 19-seaters Coaches for a Period of 3 Years

at

Lots 21 RP (Part), 22 RP (Part), 24 RP (Part), 25 (Part), 28 RP (Part) & 29 RP (Part) in D.D. 121, Tong Fong Tsuen, Ping Shan, Yuen Long, N.T.

Annex 1 Estimated Traffic Generation

- 1.1 The application site is served by a paved vehicular access leading from Ping Kwai Road. (Figure 2)
- 1.2 The application site will be opened for parking of private car, light goods vehicle and 19-seaters coaches only. All 19-seaters coaches to be parked at the application site are below 5.5 tonnes. No medium goods vehicle and heavy goods vehicle exceeding 5.5 tonnes including container trailer and tractor will allow to enter/park at the application site. Also, vehicles without valid licences issued under the Road Traffic Ordinance will not be permitted to park at the application site.
- 1.3 The traffic generation will be solely contributed by the public vehicle park The estimated average traffic generation and traffic generation rate at peak hours are as follow:

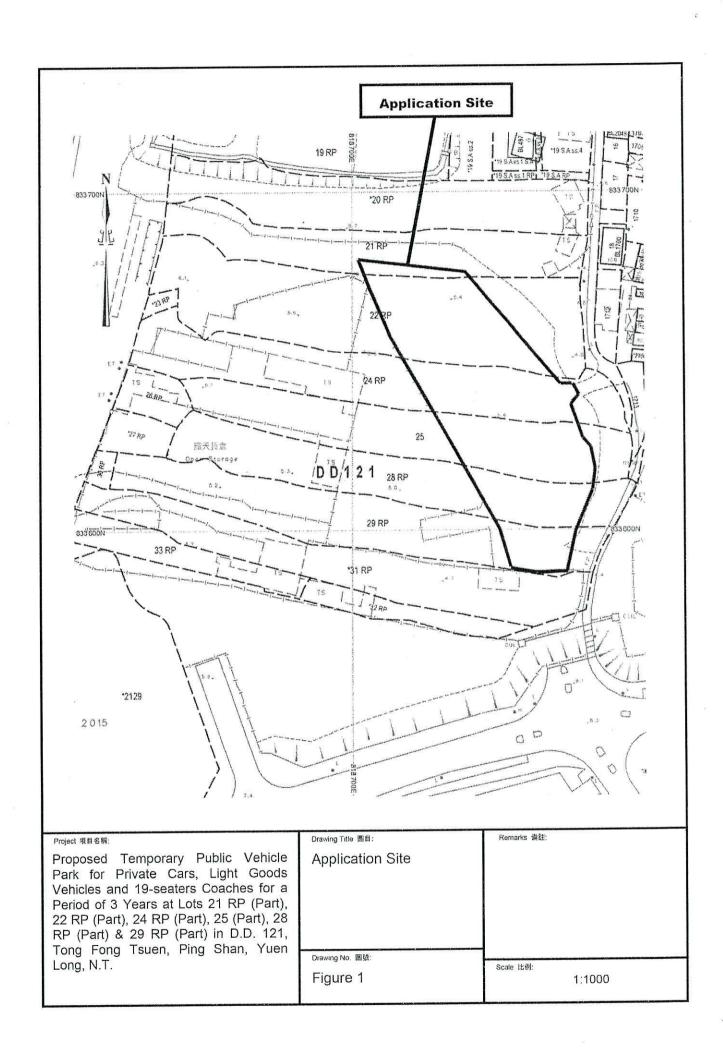
Type of	Average Traffic	Average Traffic	Traffic	Traffic
Vehicle		Attraction Rate	Generation Rate	Attraction Rate
	(pcu/hr)	(pcu/hr)	at Peak Hours	at Peak Hours
	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \		(pcu/hr)	(pcu/hr)
Private car	1.38	1.38	18	14
Light goods vehicle/ 19-seaters coach	1.88	1.88	27	18
Total	3.26	3.26	45	32

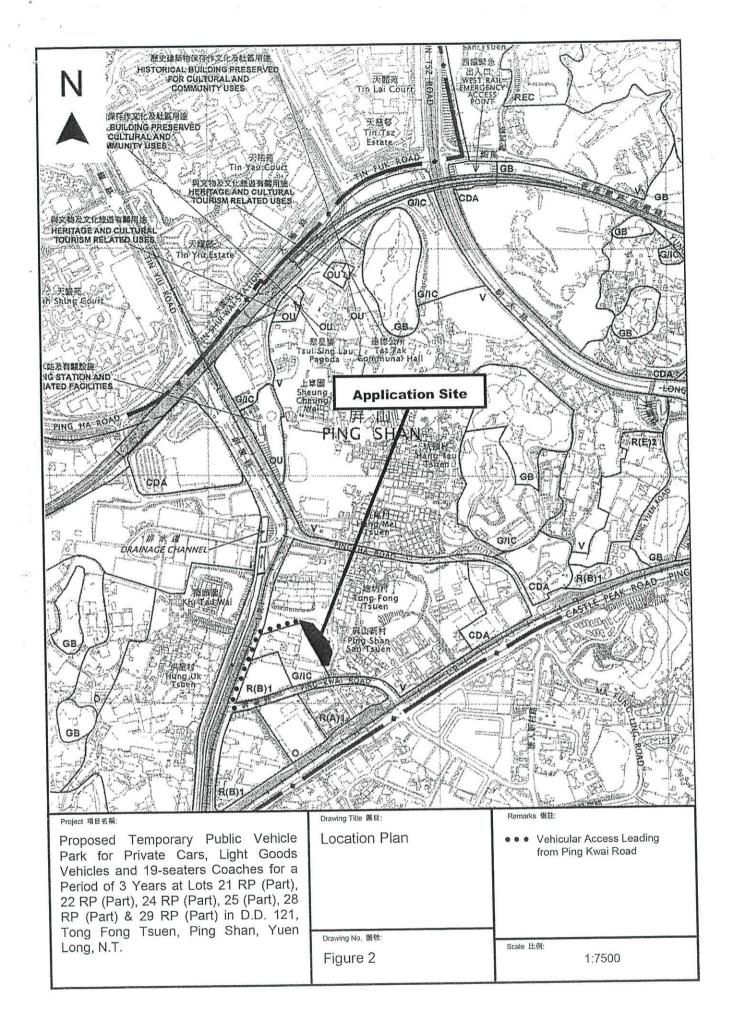
Note 1: The proposed public vehicle park operates between 7:00a.m. to 11:00p.m. on Mondays to Sundays including public holidays;

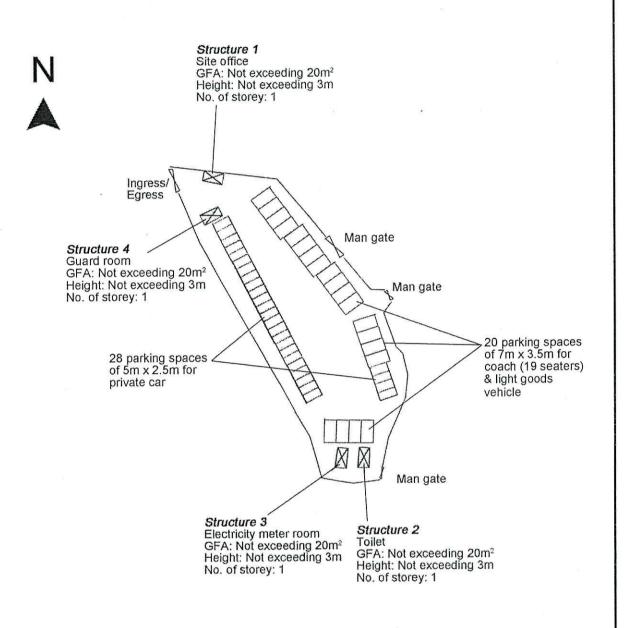
Note 2: The pcu of private car and light goods vehicle/19-seaters coach is taken as 1 and 1.5 respectively; &

Note 3: Morning peak is defined as 7:00a.m. to 9:00a.m. whereas afternoon peak is defined as 5:00p.m. to 7:00p.m.

1.4 As shown in the above estimation, it is estimated that the proposed development would not generate significant amount of traffic. It would not affect the traffic condition of the area especially that the proposed development would provide only 48 parking spaces.







Project 項目名稱:
Proposed Temporary Public Vehicle Park for Private Cars, Light Goods Vehicles and 19-seaters Coaches for a Period of 3 Years at Lots 21 RP (Part), 22 RP (Part), 24 RP (Part), 25 (Part), 28 RP (Part) & 29 RP (Part) in D.D. 121, Tong Fong Tsuen, Ping Shan, Yuen Long, N.T.

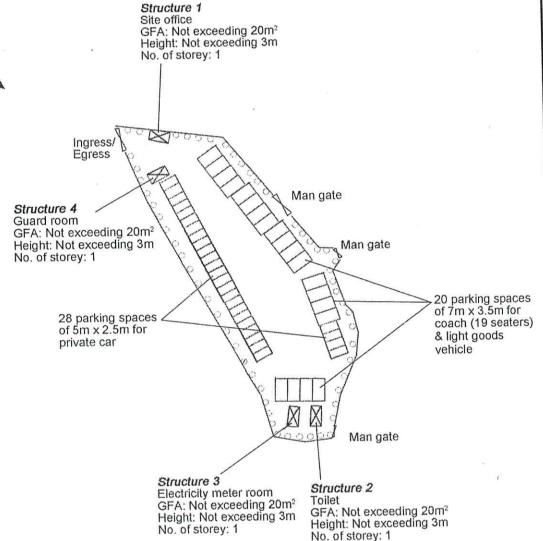
Drawing Title 剛目:
Proposed Layout Plan

Proposed Layout Plan

Drawing No. 剛能:
Figure 3

Tree	Approximate Height	Spacing
Existing Bauhinia blakeana to be preserved	2.75m	4m
Existing tree to be preserved	10m	NA

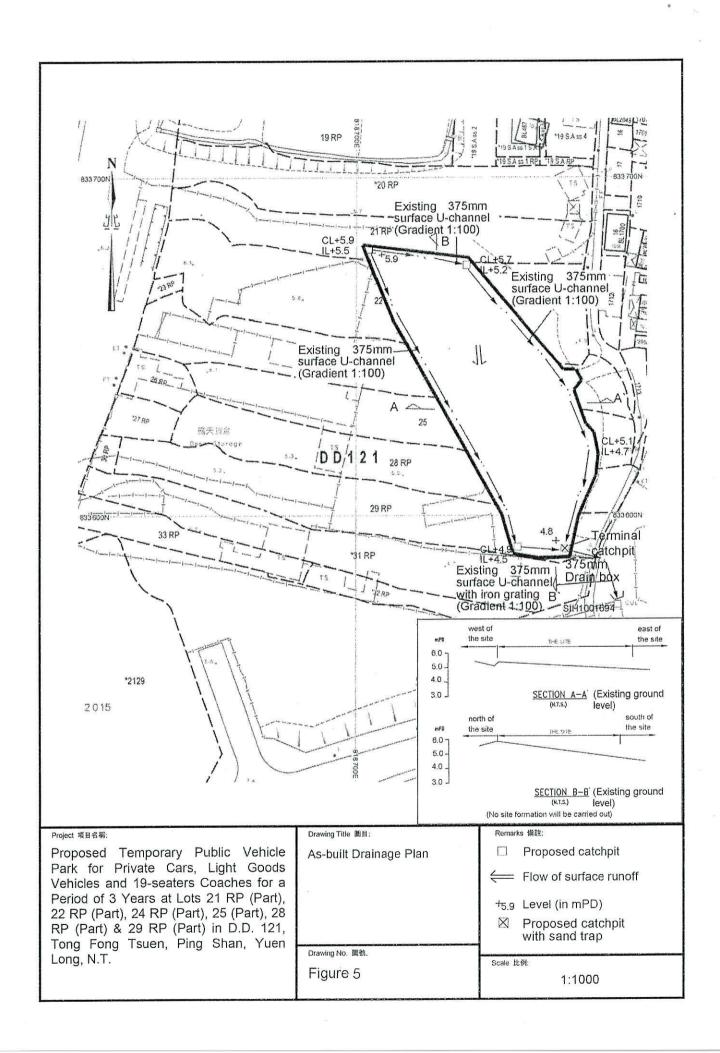
N



Project	項	目	名	稱:

Proposed Temporary Public Vehicle Park for Private Cars, Light Goods Vehicles and 19-seaters Coaches for a Period of 3 Years at Lots 21 RP (Part), 22 RP (Part), 24 RP (Part), 25 (Part), 28 RP (Part) & 29 RP (Part) in D.D. 121, Tong Fong Tsuen, Ping Shan, Yuen Long, N.T.

Proposed Landscape & Tree Preservation Plan	Remarks wat:
Drawing No. 幽號: Figure 4	Scale 比例: 1:1000



Total: 1 page

Date: 24 April 2023

TPB Ref.: A/YL-PS/683

By Email

Town Planning Board 15/F, North Point Government Offices 333, Java Road North Point Hong Kong (Attn: The Secretary)

Dear Sir,

By Email

Proposed Temporary Public Vehicle Park for Private Cars, Light Goods Vehicles & 19-seaters Coaches for a Period of 3 Years at Lots 21 RP (Part), 22 RP (Part), 24 RP (Part), 25 (Part), 28 RP (Part) & 29 RP (Part) in D.D. 121, Tong Fong Tsuen, Ping Shan, Yuen Long, N.T.

This letter intends to supersede our letter dated 24.4.2023. The captioned planning application is an application for renewal of planning approval. We write to clarify that the use, layout and development parameters of the current application is the same as the layout of the last planning permission No. A/YL-PS/604.

Should you have any enquiries, please feel free to contact our Mr. Patrick Tsui at at your convenience.

Yours faithfully,

Patrick Tsui

c.c. Tuen Mun and Yuen Long West District Planning Office (Attn: Mr. Danny NG) –

Total: 1 page

Date: 31 May 2023

TPB Ref.: A/YL-PS/683

By Email

Town Planning Board 15/F, North Point Government Offices 333, Java Road North Point Hong Kong (Attn: The Secretary)

Dear Sir,

Proposed Temporary Public Vehicle Park for Private Cars, Light Goods Vehicles & 19-seaters Coaches for a Period of 3 Years at Lots 21 RP (Part), 22 RP (Part), 24 RP (Part), 25 (Part), 28 RP (Part) & 29 RP (Part) in D.D. 121, Tong Fong Tsuen, Ping Shan, Yuen Long, N.T.

We write to confirm that sufficient manoeuvring space would be provided to avoid queuing up of traffic. No vehicle washing, vehicle repair, dismantling, paint spraying or other workshop activities would be allowed at the subject site.

Should you have any enquiries, please feel free to contact our Mr. Patrick Tsui at at your convenience.

Yours faithfully,

Patrick Tsui

c.c. Tuen Mun and Yuen Long West District Planning Office (Attn: Mr. Max WONG) – By Email

Relevant extracts of the Town Planning Board Guidelines on "Renewal of Planning Approval and Extension of Time for Compliance with Planning Conditions for Temporary Use or Development" (TPB PG-No. 34D)

- 1. The criteria for assessing applications for renewal of planning approval include:
 - (a) whether there has been any material change in planning circumstance since the previous temporary approval was granted (such as a change in the planning policy/land-use zoning for the area) or a change in the land uses of the surrounding areas;
 - (b) whether there are any adverse planning implications arising from the renewal of the planning approval (such as pre-emption of planned permanent development);
 - (c) whether the planning conditions under previous approval have been complied with to the satisfaction of relevant Government departments within the specified time limits;
 - (d) whether the approval period sought is reasonable; and
 - (e) any other relevant considerations.
- 2. Under normal circumstances, the approval period for renewal should not be longer than the original validity period of the temporary approval. In general, the Board is unlikely to grant an approval period exceeding three years unless there are strong justifications and the period is allowed for under the relevant statutory plans. Depending on the circumstances of each case, the Board could determine the appropriate approval period, which may be shorter than the time under request.

Previous Applications Covering the Site

Approved Applications

Application No.	<u>Development/Use</u>	Date of
A/DPA/YL-PS/49	Temporary Public Vehicle Park	Consideration 5.5.1995
A/YL-PS/53	Temporary Public Lorry & Car Park for 12 Months	14.5.1999
A/YL-PS/269	Proposed Temporary Public Vehicle Park for Private Cars, Lorries and Coaches for a Period of 3 Years	27.7.2007 (On review) (Revoked on 27.1.2008)
A/YL-PS/540	Temporary Public Vehicle Park (Private Cars and Light Goods Vehicles) for a Period of 3 Years	23.6.2017 (Revoked on 23.11.2019)
A/YL-PS/604	Temporary Public Vehicle Park (Private Cars, Light Goods Vehicles and 19-seaters Coaches) for a Period of 3 Years	12.6.2020

Rejected Application

Application No.	<u>Development/Use</u>	Date of Consideration	Rejection Reasons
A/YL-PS/52	Temporary Container Trailer & Car Park for 12 Months	14.5.1999	(1) to (4)

Rejection Reasons

- (1) Incompatible with village settlements.
- (2) Unsatisfactory access and pose threat to Light Rail services.
- (3) Insufficient information to demonstrate that the development would not impose adverse environmental and visual impacts on the surrounding areas.
- (4) Setting undesirable precedent.

Similar Applications within the same "V" zone

Approved Applications

Application	Development/Use	Date of
No.		Consideration
A/YL-PS/571	Temporary Public Vehicle Park for Private Cars for a Period of 3 Years	2.11.2018
A/YL-PS/645	Renewal of Planning Approval for Temporary Public Vehicle Park (Private Cars) for a Period of 3 Years	24.9.2021

Government Departments' General Comments

1. Land Administration

Comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department (DLO/YL, LandsD):

- no adverse comment on the application; and
- there is no small house application approved or under processing within the application site.

2. Traffic

Comments of the Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department (CHE/NTW, HyD):

No adverse comment to the application.

3. Environment

Comments of the Director of Environmental Protection (DEP):

No objection on the application.

4. Water Supplies

Comments of the Chief Engineer/Construction, Water Supplies Department (CE/C, DSD):

No objection to the application.

5. <u>Drainage</u>

Comments of the Chief Engineer/Mainland North, Drainage Services Department (CE/MN, DSD):

- No objection in principle to the application from drainage point of view; and
- Should the application be approved, a condition should be included to request the applicant to submit a condition record of the existing drainage facilities and maintain the existing drainage facilities of the Site.

6. Fire Safety

Comments of the Director of Fire Services (D of FS):

No objection in principle to the proposal subject to the fire service installations being provided to the Site.

7. **Building Matters**

Comments of the Chief Building Surveyor/New Territories West, Buildings Department (CBS/NTW, BD):

No adverse comment on the application.

8. Long Term Development

Comments of the Project Team Leader/Housing Projects 1 Division, Civil Engineering and Development Department (PTL/HP1, CEDD):

• No adverse comment on the application.

Comments of the Project Manager (West), Civil Engineering and Development Department (PM(W), CEDD):

• No comment on the application.

9. <u>District Officer's Comments</u>

Comments of the District Officer (Tuen Mun), Home Affairs Department (DO(TM), HAD):

No comment from departmental point of view.

10. Other Departments

The following departments have no comment on the application:

- Chief Town Planner/Urban Design and Landscape, Planning Department (CTP/UD&L, PlanD);
- Executive Secretary (Antiquities and Monuments), Antiquities and Monuments Office (ES(A&M), AMO);
- Director of Leisure and Cultural Services (DLCS);
- Director of Electrical and Mechanical Services (DEMS);
- Director of Agriculture, Fisheries and Conservation (DAFC); and
- Commissioner for Police (C of P).

Recommended Advisory Clauses

- (a) to resolve any land issues relating to the development with the concerned owner(s) of the application site (the Site);
- (b) to note the comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department (DLO/YL, LandsD) that:
 - (i) The Lots are Old Schedule Agricultural Lots held under the Block Government Lease which contains the restriction that no structures are allowed to be erected without the prior approval of the Government;
 - (ii) the following private lots are currently covered by Short Term Waivers (STW) details of which are listed below:

STW No.	Concerned Lots in D.D. 121	Permitted Use
STW 5121	25, 28RP and 29 RP	Temporary Public Vehicle Park (Private Car and Light Goods Vehicles) & Temporary Shop for Retail and Wholesale of Construction Materials

- holders will need to apply to his Office for modification of the STW conditions where appropriate. The lot owners(s) of the lots without TW will need to apply to his Office to permit structure(s) to be erected or regularise any irregularities on the Site, if any. Besides, given the proposed use is temporary in nature, only application for regularisation or erection of temporary structure(s) will be considered. Applications for any of the above will be considered by his Office acting in the capacity of the landlord or lessor at its sole discretion and there is no guarantee that such application(s) will be approved. If such application(s) are approved, it will be subject to such terms and conditions, including among other the payment of rent or fee, as maybe imposed by his Office;
- (c) to note the comments of the Commissioner for Transport (C for T) that:
 - (i) the applicant is reminded that sufficient space within the Site should be provided for manoeuvring of vehicles;
 - (ii) no vehicle is allowed to queue back to or reverse onto/from public road at any time during the planning approval period; and
 - (iii) the local track and footpath leading to the subject site is not managed by her department. The applicant shall obtain consent of the owners/managing departments of the local track and footpath for using it as the access to the Site;
- (d) to note the comments of the Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department (CHE/NTW, HyD) that:

- (i) the access road connecting Ping Kwai Road to the Site is not and will not be maintained by his Office. His office should not be responsible for maintaining any access connecting the Site with Ping Kwai Road; and
- (ii) adequate drainage measures should be provided to prevent surface water running from the Site to nearby public roads and drains;
- (e) to note the comments of the Director of Environmental Protection (DEP) that:
 - (i) to follow the relevant mitigation measures and requirements in the latest "Code of Practice on Handling the Environmental Aspects of Temporary Uses and Open Storage Sites" issued by the Environmental Protection Department; and
 - (ii) the applicant is advised to implement the relevant measures and requirements in the COP to minimise the potential environmental nuisance caused and handle the sewage by the proposed development;
- (f) to note the comments of the Director of Fire Services (D of FS) that:
 - (i) in consideration of the design/nature of the proposal, fire service installations (FSIs) are anticipated to be required. The applicant is advised to submit relevant layout plans incorporated with the proposed FSIs for his approval;
 - (ii) the layout plans should be drawn to scale and depicted with dimensions and nature of occupancy;
 - (iii) the location of where the proposed FSIs to be installed should be clearly marked on the layout plans; and
 - (iv) the applicant is reminded that if the proposed structure(s) is required to comply with the Buildings Ordinance (BO) (Cap. 123), detailed fire service requirements will be formulated upon receipt of formal submission of general building plans.
- (g) to note the comments of the Chief Building Surveyor/New Territories West, Buildings Department (CBS/NTW, BD) that:
 - (i) if any existing structures (not being a New Territories Exempted House) (NTEH) are erected on leased land without approval of the Buildings Authority (BA), they are unauthorised buildings works (UBW) under BO and should not be designated for any approved use under the captioned application;
 - (ii) for UBW erected on the leased land, enforcement action may be taken by the BD to effect their removal in accordance with BD's enforcement policy against UBW as and when necessary. The granting of any planning approval should not be construed as an acceptance of any existing building works or UBW on the Site under BO;
 - (iii) before any new building works (including containers/open sheds as temporary buildings, demolition and land filling) are to be carried out on the Site, prior approval and consent of BA should be obtained, otherwise they are UBW. An Authorized Person (AP) should be appointed as the co-ordinator for the proposed building works in accordance with the BO;

- (iv) the Site shall be provided with means of obtaining access thereto from a street and emergency vehicular access in accordance with Regulations 5 and 41D of the Building (Planning) Regulations (B(P)R) respectively; and
- (v) the Site does not abut on a specified street of not less than 4.5m wide and its permitted development intensity shall be determined under Regulation 19(3) of (B(P)R) at building plan submission stage;
- (h) to note the comments of the Chief Engineer/ Mainland North, Drainage Services Department (CE/MN, DSD) that the required condition record should include coloured photos showing the current condition of the drainage facilities and a layout plan indicating the locations of the photos taken. The submitted photos should cover all internal surface channels, catch pits, sand traps, manholes, terminal catch pits/manholes and the downstream discharge path of indicated on the submitted drainage proposal; and
- (i) to note the comments of Executive Secretary, Antiquities and Monuments Office (ES, AMO) that the applicant is required to inform his Office immediately when any antiquities and or supposed antiquities under the Antiquities and Monuments Ordinance (Cap. 53) are discovered in the course of works.